

Crookety,  
Kalimpong.

30th March, 1954.

Dear Mr. Wang,

Herewith the answers to the questions contained in the Bank's Memo of the 23rd instant:

1. share in a fruit orchard, and occasional sale of paintings by my late father, Professor Nicholas Roerich.
2. Nationality: Russian. First arrived in India in November, 1923, from France.
3. Rs. 500/-.
4. The beneficiary participated in the erection of a monument on the tomb of my uncle, Mr. V. C. Roerich, who died in Harbin in 1950. My family owes a debt to Mr. Abramoff in this connection. Up-to-now the beneficiary refused to accept payment, but now in view of expenses incurred by him in medical treatment, we feel it is our duty to make the transfer.

I hope the above makes the position clear.

Thanking you once more for your help in the matter, and with kind regards,

Yours sincerely,

( G. Roerich )

Mr. C. H. Wang,  
Himalayan Hotel, Kalimpong.



2

THE CENTRAL BANK OF INDIA, LTD.

D. D. on Calcutta

Fvg Bank of China

|      | Rs. | As. | P. |
|------|-----|-----|----|
| For  | 302 | 0   | 0  |
| Exch | ... | 8   | -  |
|      | 302 | 8   | 0  |

Rupees Three hundred two and  
eight annas only

Cashier.

3

Received one letter addressed to Mr.C.H.Wang, Himalayan Hotel, Kalimpong.

C. H. Wang.

23rd April, 1954



9  
Crookety,  
Kalinpong.

23rd April, 1954.

Dear Mr. Wang,

Please find enclosed the draft for Rs.302/- ( Rupees Three Hundred and Two only ) made out to the order of the People's Bank of China, Calcutta, for transfer to Mr. Boris N. Abramoff, of Harbin, China.

Thanking you once more for your kind help in the matter, and with kind regards,

Yours sincerely,

( G. Roerich )

Encl. Draft No.1 B 304901, d.23.4.54.



5

信 54/2204

# 加爾各答中國銀行信匯回單

H.O. PEKING.

匯出日期 27TH APRIL, 1954.

| 收款人               | 金額                                | 匯率  | 印幣金額       |
|-------------------|-----------------------------------|-----|------------|
|                   |                                   |     |            |
| BORIS M. ABRAHOFF | Rs. 300-0-0                       |     | Rs. 300-00 |
| 住 址               | 18, SADOVAYA, HARBIN, CHINA.      | 郵 費 | 2-00       |
|                   |                                   | 轉介費 |            |
|                   |                                   | 手續費 | 302-00     |
| 金 額<br>(大寫)       | INDIAN RUPEES THREE HUNDRED ONLY. | 合 計 | Rs. 302-00 |

匯款人 G. ROERICH 住 址 CROOKET, KALIMPONG.

- (一) 上列各項如有錯誤請攜此回條即來更正
- (二) 上列款項俟收款人所具正收條寄到後可由匯款人憑此回單來行掉換
- (三) 匯款人查詢時請攜此回條向匯款行接洽外埠函詢須將號數日期及收款人金額等詳細開明俾便查考

中國銀行加爾各答經理處啓



30<sup>th</sup> April, 1954.

Dear Dr. Roerich,

I have the pleasure  
in sending you herewith the  
Official Receipt from my Calcutta  
Office for the sum of Rs. 300/-  
remitted to Mr. Boris Abramoff,  
Harbin China. I hope you  
will find it in order.

Yours faithfully

C. H. Wang.

Encl.